



17 de abril, 2020

Boletín de Aprendizaje a Distancia para Padres, Edición 3

División de Apoyo para Aprendices de Inglés
Departamento de Educación de California

Una carta del Departamento de Educación de California (CDE)

ESTIMADOS PADRES,

Cada semana, este boletín se enfocará en un tema educacional diferente y proveerá información y recursos a los padres sobre ese tema.

Esta semana el tema es la educación multilingüe, o la instrucción proporcionada a los estudiantes en un idioma distinto al inglés. En esta edición, encontrarán recursos para los estudiantes de kínder a 12° grado que están aprendiendo otro idioma. Recuerde, incluso si su hijo no está inscrito en un programa multilingüe, es bueno para el cerebro de su hijo aprender en su idioma natal. La alfabetización en el idioma del hogar también ayuda a la alfabetización en inglés.

Nuevos Recursos Informativos

Graduación y Calificaciones

Los distritos escolares decidirán sus sistemas de calificación para la educación a distancia. Se recomienda que las políticas de calificación y graduación se hagan con la equidad en mente y con el objetivo principal de asegurar que las políticas no perjudiquen a los estudiantes. Por favor, consulte las preguntas frecuentes del CDE sobre los requisitos de calificación y graduación a <http://bit.ly/GradeFAQs> para obtener más detalles.

Las políticas de calificación escolar deben tener en cuenta los diferentes grupos de estudiantes, incluidos los estudiantes de inglés, las personas sin hogar, los jóvenes en acogida, y los que no tienen acceso a la tecnología y los materiales. Cualquier cambio en las estrategias de aprendizaje o en las políticas de calificación de los estudiantes con discapacidades debe hacerse dentro del Programa Individualizado de Educación (IEP).

Una clase puede ser ofrecida como crédito/sin crédito, aprobado/reprobado, o una A–D modificada. Los sistemas universitarios están dispuestos a aceptar calificaciones de crédito/sin crédito en lugar de calificaciones con letras para todos los cursos, incluidos los cursos de A–G, concluidos en invierno/primavera/verano de 2020 para todos los estudiantes.

Se espera que los distritos permitan a los estudiantes completar los requisitos de graduación a través de la enseñanza a distancia. Puede obtener más información sobre los requisitos de graduación en la página web de requisitos de graduación del CDE a <https://bit.ly/GraduationReqs>.

Por favor, póngase en contacto con el maestro de su hijo o con el personal de la escuela para cualquier pregunta sobre la calificación y la graduación.

Recursos sobre Coronavirus de Early Edge California

Los recursos para familias sobre el coronavirus de Early Edge California a <https://bit.ly/EarlyEdge> incluyen información sobre la licencia familia con goce de sueldo, consejos para hablar con los niños sobre el coronavirus, guías para el lavado de manos para los pequeños, actividades educativas y recursos para aprendices jóvenes.

Recursos acerca de Coronavirus de Californias Together y Alas y Voz

Crisis del Coronavirus: La página web de recursos para las Familias de Californians Together y Alas y Voz a <https://bit.ly/CalTogCorona> contiene información en español acerca del coronavirus, incluyendo referencias sobre atención médica, almuerzos escolares, salud mental y mucho más.

Grupo de Facebook de la Asociación de California para la Educación Bilingüe (CABE)

Únase al grupo de Facebook de recursos bilingües de CABE a <https://bit.ly/CABEFacebook>, donde los padres y educadores pueden compartir recursos multilingües para el aprendizaje a distancia.

Recursos informativos incluidos cada semana

Información sobre el almuerzo escolar: Aplicación de Comidas para Niños de CA

Los padres pueden seguir recogiendo los almuerzos de la escuela durante el cierre de las escuelas relacionadas con COVID-19. Use la aplicación móvil “CA Meals for Kids” para encontrar comidas o puede comunicarse con su distrito escolar directamente para más información. Algunas escuelas ahora ofrecen entrega a domicilio para almuerzos escolares. Los padres deben comunicarse con la escuela de sus hijos para ver si la escuela ha optado por este programa opcional. Comunicado de prensa: Actualización de la aplicación “CA Meals for Kids” a <https://www.cde.ca.gov/497627>.

Obtener acceso a Internet

Si no tiene acceso a Internet en casa, existen varias compañías que ofrecen servicio a las familias. Contacte a las agencias que aparecen en el siguiente enlace para verificar el mejor plan disponible. Obtener acceso a Internet: Planes disponibles a <https://www.cde.ca.gov/498321>.

Recursos multilingües para el aprendizaje en casa:

A continuación, encontrará recursos gratuitos recomendados que puede utilizar con sus hijos en casa o que ellos pueden realizar por su cuenta.

Recursos en Español para la Escuela Primaria

Unidos por la Alfabetización

Este sitio web ofrece una variedad de libros ilustrados con el texto en inglés o español. También puede seleccionar un idioma de lectura en voz alta de un gran menú de idiomas adicionales. Los estudiantes pueden hojear las páginas a su propio ritmo.

<https://www.uniteforliteracy.com>

Lectura Interactiva

Este sitio web incluye historias en español con pruebas de comprensión para acompañar cada historia.

<https://bit.ly/LecturaInt>

Recursos en Español Nivel Secundaria

PBS Medios de Aprendizaje

Este sitio web ofrece recursos por nivel de grado, desde preescolar hasta el 12° grado, en español. Los recursos cubren una variedad de temas en español incluyendo matemáticas, ciencias, estudios sociales, y artes del lenguaje.

<https://bit.ly/PBSLearningResources>

Newsela en Español

Este sitio web incluye artículos de noticias en español que pueden ser personalizados para ajustarse al nivel de lectura del estudiante.

<https://bit.ly/NewselaEsp>

Recursos disponibles en múltiples idiomas

Duolingo

Se trata de una herramienta de aprendizaje de idiomas gratuita disponible en una variedad de idiomas como el español, el vietnamita, el chino, el coreano, el ruso, el francés, el alemán, el italiano, el portugués, el japonés, el árabe, el inglés y muchos otros.

<https://www.duolingo.com/>

Libros de cuentos de Canada

Este sitio web ofrece historias del Libro de Cuentos Africanos disponibles con texto y audio en múltiples idiomas, incluyendo español, chino, coreano, tagalo, árabe, urdu, inglés y muchos otros.

<https://www.storybookscanada.ca/>

Covilibro

Este sitio web proporciona una guía ilustrada para ayudar a discutir COVID-19 con niños pequeños. Este recurso está disponible en inglés, español, ruso, árabe, chino y mucho otros idiomas.

<https://bit.ly/CoviBookKids>

Medios Sociales y Correo Electrónico

Para mantenerse al día con nuevos recursos e información, siga la División de Apoyo para Aprendices de Inglés de CDE en Twitter [@MultilingualCA](https://twitter.com/MultilingualCA).

O suscríbase a la lista de actualizaciones de los aprendices de inglés, enviando un mensaje en blanco a join-english-learner-updates@mlist.cde.ca.gov.